

2017-18 年度 教會事工報告 Annual Ministry Report 2017/18



Swan River from South Perth

為神的榮耀，作個真門徒，成為真教會，開展真宣教！

**For the Glory of God; Becoming True Disciples,
Growing True Church, Doing True Mission.**



基督教柏斯宣道會
Perth Alliance Church

教會概況 Overview of the Church

過去四年 In the past 4 years:	2013/14	2014/15	2015/16		2016/17		2017/18	
主日崇拜平均人數 Average Sunday Service Attendance			Adult	Youth	Adult	Youth	Adult	Youth
● 南堂英 South-English	44	45	43	-	44	-	45	-
● 南堂華 South-Mandarin	80	77	73	13	68	10	68	10
● 南堂粵 South-Cantonese	110	107	113	-	119	-	115	-
● 北堂粵 North-Cantonese	98	108	98	16	103	17	101	19
● 北堂華 North-Mandarin	60	52	53	5	52	5	50	3
平均總人數 Average Total	392	389	380	34	386	32	379	32
聚會平均人數 Average Attendance (每週 per week)								
禱告會 Prayer Meeting (*隔週)								
● 南堂 PAC-South	35	33	8*(英) 20*(華) 16(粵)	9*(英) 17*(華) 19(粵)	8*(英) 20*(華) 16(粵)	9*(英) 17*(華) 19(粵)	6*(英) 18*(華) 15(粵)	8*(華) 10*(粵)
● 北堂 PAC-North	8*(華) 9*(粵)	9*(華) 10*(粵)	8*(華) 10*(粵)	8*(華) 9*(粵)	8*(華) 10*(粵)	8*(華) 9*(粵)	8*(華) 10*(粵)	8*(華) 10*(粵)
查經班 Bible Study (*成人主日學)								
● 南堂 PAC-South	17*	15*	24(華) 10(粵)	25(華) n/a(粵)	24(華) 10(粵)	25(華) n/a(粵)	25(華) n/a(粵)	25(華) n/a(粵)
● 北堂 PAC-North	16*(粵)	20*(粵) 9*(華)	25(粵) 15(華)	12(華) n/a(粵)	25(粵) 15(華)	12(華) n/a(粵)	n/a(華) 5(粵)	n/a(華) 5(粵)
兒童主日學 Children Sunday School (*incl. youth)								
● 南堂 PAC-South	32*	30*	4(英) 14(華) 11(粵)	5(英) 13(華) 17(粵)	4(英) 14(華) 11(粵)	5(英) 13(華) 17(粵)	7(英) 13(華) 19(粵)	7(英) 13(華) 19(粵)
● 北堂 PAC-North	50*	49*	10(華) 22(粵)	15(華) 15(粵)	10(華) 22(粵)	15(華) 15(粵)	13(華) 15(粵)	13(華) 15(粵)
浸禮人數 No. of being Baptised								
● 南堂 PAC-South	10	8	7	19	7	19	1(英) 10(華) 1(粵)	1(英) 10(華) 1(粵)
● 北堂 PAC-North	3	2	6	5(華) 4(粵) 3(UF)	2	6	2(華) 2(粵)	2(華) 2(粵)
轉會人數 No. of admitted to Membership								
● 南堂 PAC-South	9	4	5	4(7 奉獻禮)	4	5	0(4 嬰孩奉獻禮)	0(4 嬰孩奉獻禮)
● 北堂 PAC-North	-	2	4 (incl. 2 堅信禮)	2(華) 6(粵) 3(奉獻禮)	2	4	0(2 嬰孩奉獻禮)	0(2 嬰孩奉獻禮)

統計數字只作參考用途，根據財政年度(從每年 7 月 1 日至翌年 6 月 30)計算。For presentation only, calculated in five consecutive financial years (from 1 July 2013 to 30 June 2018).

目錄 Table of Contents

	Page
署理主任牧師 暨 執行牧者報告	3 - 55
Report-from Acting Senior Pastor & Executive Pastor	
南堂：	
華語事工 PAC-South Mandarin	6 - 88
英語事工 PAC-South English	9 - 112
粵語事工 PAC-South Cantonese	13 - 117
北堂：	
英語植堂事工 PAC-North English Church Plant	18 - 221
整體事工 PAC-North Ministry	22 - 226
粵語事工 PAC-North Cantonese	27 - 229
華語事工 PAC-North Mandarin	30 - 332

本會保留此報告之版權 All rights reserved to Perth Alliance Church

署理主任牧師 暨 執行牧者報告

Acting Senior Pastor & Executive Pastor

Reports submitted by Rev. Rolf Van Wollingen (31/8/2018)

Over the last twelve months I have continued in the role of Executive Pastor, working closely with the Senior Pastor, Rev Thomas Auyeung, and for the last six months I have served in the role of Acting Senior Pastor, while Thomas undergoes treatment. I am employed in these roles two days per week, with the cost shared by PACN and PACS. I am very thankful for the support of the Administrative Staff, especially Archie, Amy and Saidee, in these roles.

Acting Senior Pastor

Making Disciples

When Jesus gave his Great Commission to the Apostles, and through them to the church, he wasn't only thinking of making Christians, i.e. evangelism. Nor was he thinking of making disciples as teaching people until they reach a certain level of understanding or maturity in their faith. Making disciples of Jesus involves both of these things, but it's also much more than this. Making disciples of Jesus means helping people become lifelong learners of Jesus, who are continually growing in their love for and obedience to Him, learning to make Him Lord in every aspect of their lives.

It is encouraging to see all five congregations of PAC engaged in this work of making disciples of all nations. A number of baptisms have also occurred throughout the year!

PAC (North)

In PACN, under the pastoral oversight of Ps Duncan and Ps Joy, the Mandarin and Cantonese congregations have continued to train members through the Contemplative Discipleship Training (CDT) offered by CLEI. Members of the United Fellowship are being taught the 5 Assurances and 6 Spiritual Practices. One to one mentoring is expanding, as we were inspired to do by Ben Wong, when he was in Perth last year.

Efforts are also being made to engage with the wider community, most notably through the Hammersley Carols under the Gumtrees, under the leadership of Sandra Liang. A church planting committee, also chaired by Sandra with the oversight of Ps Thomas, has been working to prepare for a new English-speaking church in Hammersley.

PAC (South)

In PACS, under the pastoral oversight of Ps Victor, Ps Kevin, Ps Sylvia and myself, the Mandarin, Cantonese and English congregations have been engaged in making disciples, either through CDT or using other discipleship training materials. Pastors and key leaders are involved in one to one mentoring, leading retreats and teaching or training seminars. Ps Victor and his wife Lee even led a silent retreat in Cairns, Qld for a few days! Both the Cantonese and English congregations have been exploring ways to engage with the Belmont community, and some members of the Cantonese congregation will go to Northam later this year to serve in an aboriginal church that meets there. With the purchase of 39 Keane St, Ps Victor and Ps Kevin are looking at other ways we can best use the property at 324 Belmont Ave to reach out and serve the wider community in Belmont.

Overseas Missions

In January this year members of both PACN and PACS were very excited to be involved in our first STM with Ben Wong's CCMN in Southern Thailand. Plans are well underway for another STM to Thailand in January 2019. The overseas work of CLEI, under the leadership of Ps Thomas continues, with another team heading overseas later this year. In December this year, a team from the Cantonese congregation led by Ps Kevin, will be going for a STM to Sabah, Malaysia. Recently we hosted the visit of a former member of PAC, Jin Yu, who recently finished Bible College in Hong Kong, and is keen to serve as an overseas missionary. Please pray for all these people, as they prepare to serve God overseas in various capacities. May the Lord continue raise up more workers, for the harvest fields are white.

Executive Pastor

Over the last twelve months, in addition to preparing the Agenda and Minutes of the BOE, the FCC, etc. a lot of my time has been taken-up with the following administrative matters:

PACS property matters: We give thanks for the successful purchase of 39 Keane Street, after a long process of negotiation and the generous support of members. Now begins the challenge of raising the funds over the next five years to pay off the loans.

PACS Banking: The transfer of PACS banking to Westpac was finally completed. PACN continues to bank with ANZ.

Child Safety Compliance: In light of the Report of the Royal Commission into Institutional Responses to Child Sexual Abuse, it is even more urgent that we put in place a clear Child Safety Policy and Practice for the whole of PAC. The goal is to provide a safe environment for everyone in all of our congregations, especially children and vulnerable people. Thank you to the more than 50 people from all five congregations who attended the ChildSafe training in August.

Many people have asked me over the last six months how I am coping with the additional responsibilities of being Acting Senior Pastor. In general, I have not felt overly burdened but sense the Lord is giving me extra grace to carry the load. I'm very thankful for the other members of the pastoral team who continue to serve faithfully in their respective congregations, and who have relieved me of some of my previous responsibilities. I'm also very thankful to you all for your prayers.

Please continue to pray daily for Ps Thomas and his family as he undergoes a third round of chemotherapy, that the Lord might be gracious and heal him of this cancer. Please also remember Ps Sylvia and Isaac in your prayers as she prepares to give birth to their first child in December. Please remember all the pastors and their spouses in prayer, that we might all continue to serve you and the Lord with joy and wisdom.

Let's continue to trust our heavenly Father to supply all our needs today and in the future, praying that he might be pleased to work in and through us to magnify his Son, and to proclaim the gospel to our neighbours, friends, work colleagues and family members, in the power of his Spirit.

南堂華語事工 PAC-South Mandarin

华语堂牧者

陈俊业牧師 Rev. Victor Tan

不要效法这个世界，只要心意更新而变化，叫你们察验何为神的善良、纯全、可喜悦的旨意。 - 罗马书 12:2

6月中旬事工委员们引用瑞克洛瑞 (Rick Lowry) 所著的表格进行了小组评估。评估的内容归纳为参加与活动、查经、敬拜和祷告、牧养和关怀、服事他人、福音外展和传福音，以及问责制七大项。此评估的目的不在比较那个小组的强项或弱点，而是反省各小组组员们是否正经历生命改变，这也是要检验这两年本堂会的主题：

“改变为基督，活出真门徒”的实际操作，以免我们落入口号。

在评估的过程中，反映了小组的实际情况，同工们可以透过了宏观的视角来了解各自小组在哪些领域有所成长，在哪些领域仍需要下一些功夫。这个评估也可以反映堂会的动向与成长。

一、 参加与活动

七个成长小组定期每个月两次分别在住家，或者教会聚会。各小组分别学习了“约翰福音”书卷、“活得精彩”、“牵手一世情”、“六个操练”、“新人门徒训练”，“天国生活”。小组参加的人数平均共约有50人次，组员出席率不稳定，但有些小组在调整后有些改善。年长的喜乐组是最为活跃的小组，除了常在群组中相互勉励和代祷，也彼此关心探访。

每两个月一次的弟兄团契仍然保持约12位出席，积极的分享中总会带给一些弟兄激励，但还是需要更进一步真正在生活上落实。

隔周一次的分区祷告会的出席者显然减少，甚至总共无法达到20位。虽然个中有些原因（有回国者），但盼望会友能够看见一同守望的能力，有新的守望者参与其中。

二、查经 / 分享神话语

华语查经班，在这年度共完成利未记、路加福音、使徒行传三卷书。每次都至少有 21 位上课。

小组中除了“喜乐”组查考新约“约翰福音”，有些小组除了开始加插轮流“圣经灵修”分享，且使用其微信群组平台分享圣经经文。

三、敬拜和祷告

敬拜和祷告是在堂会讲道上不时劝勉和推动的。故在这年度除了在主日周刊“陈牧心底话”的劝勉，在讲台上也配合主题传讲了“教会核心价值观系列”及“祷告系列”信息。7月份实行讲道后都即刻有全体的分组祷告，更是落实祷告的操练。当然亦期望组员在小组中和个人更能深层实践及经历敬拜和祷告的生活。

四、牧养与关怀

自从 2017 年 6 月王利民牧师主领“作一个门训人”的领袖营后，堂会就推动一对一生命陪伴的牧养和关怀的服事。约有至少 10 对定时的陪伴，这并非完全取代传统式只有牧者及关怀同工的探访，但却扩大更多人参与更轻松且亲切的牧养和关怀。

少年团契 (Kairos) 及两班的儿童主日学还是面临师资不足的问题，其中少年团契和大班儿童主日学还再靠外援。

五、服事其他人、福音外展和传福音、问责制

最后这三项是堂会最弱的事工。故盼望能够改善往外的服事，更多人愿意主动服事慕道友、积极传福音，领人归主。

至于问责制，是需要更多的时间在小组，或者门徒训练中的相处观察，才可能建立彼此信任的问责关系。而问责关系一旦建立起来，也表明会友们信任关系的升华、生命的成熟。

其它：

- 事工委员于3月底受难节共渡年度灵修日。
- 4位姐妹及2位弟兄于4月复活节在河边受浸。
- 2位弟兄及3位姐妹于6月初完成40堂课的“心意更新”的门徒训练课程及两次的静修营；
- 7月份在昆省凯恩斯为期一周的灵修之旅，共有6位弟兄姐妹参加。

总结：

整体报告中正反映堂会都一致趋向生命改变及活出信仰的方向和实践，但我们需要继续竭力迈向成熟，不但是做门徒也去得门徒。

愿赐平安的神亲自使我们全然成圣！又愿我们的灵与魂与身子得蒙保守，在我主耶稣基督降临的时候，完全无可指摘！那召我们的本是信实的，他必成就这事。

- 帖撒罗尼迦前书 5:23,24

南堂英語事工 PAC-South English

Report submitted by Rolf Van Wollingen & Sylvia Yeung [August 2018]

I am so thankful to God for giving us Sylvia to serve alongside me in pastoring and discipling the members of PACE. I will definitely miss her partnership in ministry while she is on maternity leave next year. It is also a privilege to work alongside a faithful team of ministry leaders, including the English Ministry Committee (EMC) members, Cell Group Leaders, Youth Group Leaders and many others who continued to serve faithfully in various ministries over the past 12 months.

In this **20th Anniversary Year**, I thank God for PACE and for the faithful pastors and leaders who planted and have nurtured this congregation over the last 20 years.

Our mission at PACE is “making, equipping, and sending disciples of Jesus.” We continue to work towards making this mission a reality in every aspect of our ministry at PACE. The following are some of the highlights of ministry in 2018:

The Vine Project

About 12 months ago I introduced the PACE ministry leaders to the book *The Vine Project*.¹ This book sets out a process for changing the culture of a church so that making disciples becomes central to the life and activities of the church. I anticipate it will take at least two years to go through all four phases of the whole process. Currently we are approaching the end of the first phase, which is about clarifying and sharpening our convictions about disciple-making. In the second phase we will be taking a hard look at how faithfully we, as leaders, individually live-out our convictions about disciple-making. Even while we are undertaking this project, we are continuing to develop the components of a clear pathway of discipleship for PACE.

¹ Colin Marshall & Tony Payne, *The Vine Project: Shaping your ministry culture around disciple-making*, (Sydney, NSW: Matthias Media, 2016)

Ministry Trainees

For me personally, an exciting development over the last two years has been the commencement of a number of members of PACE in formal ministry training. Last year Jason Wong commenced fulltime theological studies at Trinity Theological College (TTC). This year he was joined by Javis Cheng, who completed two years of ministry training with AFES at the end of 2017, as an apprentice student ministry staff worker at UWA. This year Lilian Huang and Wendy Fan have also commenced part time studies at TTC. It is wonderful to see these people getting themselves equipped for whatever ministry God may have prepared for them to do in the future.

PACE Kids

As the number of children continues to grow, PACE Kids, our ministry to children, also continues to develop under the leadership of Lilian Huang, who took over from Chris Cheng and Candy Cheung earlier this year.

Under the leadership of a creative and energetic team of teachers (including parents) and assistants, the PACE kids have been learning from God's Word at their own level after joining in the Singspiration in the main service. This past year we have divided the group into two age groups, in order to better cater for the needs of the older children.

Preaching

From Feb to May we began with a series of ten sermons on the Gospel of John, with corresponding cell group studies. This series is focussing on how Jesus is the Way to the father, the Truth about our humanity and the Life you always wanted, but didn't know it. We are currently doing a short series of eight sermons from Ezekiel. Starting in September we will complete the series on the Gospel of John with another eleven sermons (and corresponding cell groups studies), which will take us to the end of the year.

Combined Youth Group

The combined YG continues to meet twice a month, alternating venues in the North and South. The high school students who attend come from both PACN and PACS (none currently attend PACE). The current leaders, Monica, Isaac, Jeremiah, Anna, Adeline, Matt and Vania have all been doing an excellent job, faithfully serving the High School students and seeking to make, grow and equip them as disciples of Jesus. However the student attendance is often very low, which is discouraging and frustrating for the leaders.

Cell Groups

We currently have three weekly midweek cell groups functioning: South Cell, East Cell and Unicell. Attendance varies, however most weeks around six to eight members attend, and upwards of around twenty university students attend Unicell. All of the cell groups centre on the study and application of God's Word and of the gospel to our daily lives, and therefore are an important component of our PACE pathway of discipleship.

Belmont Outreach

This year we participate in the Belmont Harmony Day festival at Tomato Lake, which was a great way to connect with the wider Belmont community. and East Cell (which is largely based in Belmont) participated in a series of study/discussion nights with Steve McKinnon from TEAR Australia, looking at Local Mission.

A small number of people are now going out twice a month on Sunday afternoons to do a prayer walk in Belmont. We are asking God to show us his heart for the City of Belmont, and want to be led by his Spirit in reaching-out to the lost, the least and the last.

One-to-one discipleship

As noted above we are still trying to keep discipleship training and the development of a clear pathway of discipleship our primary focus at PACE. A central part of our discipling strategy is meeting one-to-one with others to share life, read the Bible and pray together. It's been exciting to see a growing number of PACE members taking up this model and each of them discipling one or two younger Christians as well as some non-Christians this year!

However there is still a great need to equip more PACE members to see the importance of one-to-one discipling and to make it a priority. To that end we have also run a number of training sessions on one-to-one discipling.

Sunday Service

Our Sunday service continues to develop as we seek to improve various aspects of the format and content (liturgy) of our corporate worship. An area we still need to improve on is arriving before 10am for the start of the service! This year we have experimented with moving the longer song bracket after the sermon, so that our singing is more in response to God's word. Recently we have introduced a post-service time of fellowship, in which we encourage everyone to discuss in small groups of 3 or 4 what they have experienced in the service and then to pray for one another.

Thank you for your prayers for Sylvia and me in the English ministry.

Please pray for the members of PACE, that

“the God who gives endurance and encouragement gives [us] the same attitude of mind toward each other that Christ Jesus had, so that with one mind and one voice [we] may glorify the God and Father of our Lord Jesus Christ.” (Romans 15:5-6 NIV)

南堂粵語事工 PAC-South Cantonese

粵語堂牧者

梁兆基牧師 *Rev. Kevin Leung*

感謝主，讓我們一群操廣東話的門徒能相聚在南粵，一起敬拜，一起團契，一起事奉。的確，能一起同心事奉主是最珍貴的。

在過去一年，我們強調 3 方面的成長：

目標 1：每人向 3 個人傳福音

目標 2：人人天天靈修

目標 3：每人至少認識及關心 2 位小組以外原本不認識的肢體

在上半年，我們推動了 20 多位弟兄姊妹一起合作編寫預苦期靈修集，並且印發了百多份送給弟兄姊妹，鼓勵他們在預苦期整月中一起靈修操練。此外，亦推動在各小組加插靈修分享環節，以作彼此激勵。只可惜在本年度未有太多空間推動靜修及籌辦退修日。

至於傳福音方面，向海外留學生傳福是主給我們堂會的使命，很多年青的導師正培育及帶領新一代接班人一起在「學青」事奉，推動校園佈道。此外，教會弟兄姊妹也嘗試走出教堂，在聖誕節崇拜後一起向附近居民派禮物，作福音預工。我們也正探索本地服事及短宣。

對於南粵弟兄來說，教會就像一個家。但往往我們沒有太多機會能讓不同群體的人走在一起。因此，本年度在固有的小組外，我們把弟兄姊妹編入了 10 組家組，提供一個平台讓不同小組及年紀的弟兄姊妹可認識更多，以致能擴大及加深教會整體肢體相交的關係。

此外，本年度兒童事工發展良好，有很委身的領袖團隊一起計劃及牧養兒童，在分班制度和教學內容上，也有很適切的安排，哈利路亞。

作為南粵的帶領牧者，我很感恩和事奉得很開心，因為神把不同恩賜的弟兄姊妹放在我們事奉團隊中，互相補足及彼此配搭，一起在神家服事。展望來年，我們南粵弟兄姊妹在靜中更經歷主愛，在動中更能服事鄰舍、榮耀基督。

文宣部（梁吳小萍師母）

本年度出版了一次見証集，把弟兄姊妹的得救見証及生活見証用文字表達出來，以致我們可以彼此激勵及互相認識更多。

此外，文宣部也為教會編輯了 2018 年預苦期靈修集，推動超過 20 位肢體撰稿，籌備半年，最後印發百餘本給信眾，一起推動靈修。

崇拜部（何天源弟兄）

「各人要照所得的恩賜，彼此服事，作神百般恩賜的好管家。」（彼前 4:10）

「為要成全聖徒、各盡其職、建立基督的身體。」（弗 4:12）

我們相信每個信徒都有從神而來的恩賜，並且願意彼此服事，作神百般恩賜的好管家，以至建立基督的身，福音得以廣傳。

感恩神的恩典，在過去一年，有很多學生以及一些較為成熟的弟兄姊妹願意參與不同崗位的事奉。大家雖然來自不同的小組，但卻看到同心合意的事奉。每位弟兄姊妹的恩賜運用，彼此協調，互相配搭，併合成一幅美麗的圖畫。

崇拜部也因應崗位上的需要，在編制「主日崇拜事奉人員編排表」上也作出了相應的調動。例如在旅遊外出的旺季(由 11 月到 3 月)，很多弟兄姊妹也會外出或回原居地探親。故此，詩歌敬拜的事奉人手則由領詩按需要而自行安排。另外，基於圖書館的少數使用量，圖書館管理員的事奉崗位經已取消。

2018 年下半年度，崇拜部邀請張牧師以及一些資深的弟兄姊妹開辦敬拜訓練。鼓勵現在或對聖樂敬拜事奉崗位有興趣的弟兄姊妹參與。透過訓練，盼望可以在靈命、心態、素質以及技巧上都有所提升。

崇拜部期望在未來一年會有更多的弟兄姊妹願意委身事奉，一同經歷彼此禱告，彼此服事，彼此造就，一同喜樂的建立基督的身體。崇拜部也在此向過去一年有份參與以及培訓各主日事奉崗位的弟兄姊妹致謝。

「所以我親愛的弟兄們、你們
務要堅固不可搖動、常常竭力多作主工、
因為知道你們的勞苦、在主裡面不是徒然的。」（林前 15:58）

禱告部 (杜尹青儀姊妹)

感謝主！在過去一年的禱告會中平均有 15-20 人恆常參加逢週二晚上 7 時 30 分在教會辦公室的禱告會。

我們有詩歌讚美，為教會各堂的事工和各肢體的需要祈禱，在當中各弟兄姊妹都樂於分享感恩的事及為特別的需要祈禱。

今年我們亦鼓勵弟兄姊妹參加第 90 屆港九培靈研經會 1/8-10/8/18。感謝主！祂確實是一位聽禱告的神，在我們當中顯明了禱告的重要性。

兒童事工部 Children Ministry (陳麥健婷姊妹)

1. 主題及目標

We aim for all children in PAC south-Cantonese to receive age appropriated biblical study, so they understand what Jesus would do in different circumstance.

2. 特色

PAC South Cantonese congregation has 3 different classes, to tailor the need of different age group, they are

- a) BB class- for toddlers, under the age of 4.
- b) Small class – for pre-schooler, from kindy age (4yo) to pre-primary school age (under 6 yo)
- c) Middle class – for primary school age kids, 6yo above and under 12yo.

3. 事工重點

We try to focus on the need of children from different age group, educate them the importance of faith in their life through various way.

- a) BB class- Early introduction of bible story and children hymns, setting up class routine to prepare for transition to small class when they are age appropriated.
- b) Small class: Set up of class routine and management. Learning of biblical theme through worship with songs, storytelling and discussion. We also included craft activities and games to facilitate children's learning.
- c) Middle class: Continue to reinforce the importance of combining faith and our daily life, facilitate children's learning with bible reading and memorise bible verses, we also encourage lots of discussion of problems children faced in their daily life, and how to live as a reflection of Jesus's love.

4. 感恩及展望

We thank God for his amazing grace for our children Sunday school, raised a lot of young and old teachers and assistants, whom are willing to contribute their time and effort to teach our beautiful children. They also act as great role model to our children of how a disciple of Jesus should live their life. Through their great work, we have noticed how our children grow in-depth in faith.

We look forward for another fruitful year in 2018/2019 that our Sunday school continue to expand, not only in size, but also the influence it made. We can't wait to see more brothers and sisters being even more devoted in teaching all these children, and look forward to see how our children being shaped by God, and share the love of God to their families and friends.

成人培訓部（洪蔡秉珊姊妹）

成人培訓部一向以致力栽培弟兄姊妹在神裏成長為目標。

過去一年，成人培訓部於 8 月到 10 月期間舉辦了為期 10 堂的成人主日學，以〈基督生平〉為題，讓弟兄姊妹透過查經更深入認識，了解和跟隨主耶穌在世的足跡。當中報讀的弟兄姊妹人數達 30 人。

除此以外，去年亦舉辦了三堂的〈共觀福音〉課程，參與及完成課程的弟兄姊妹總共有 6 位。

暑假期間，培訓部亦開辦了成人暑期查經班，與弟兄姊妹一起查考哈巴谷書。

在個人培訓方面，培訓部繼續提倡成長五、六、七個確據和操練，去年亦有 14 位弟兄姊妹完成當中的操練。不單如此，由去年開始，梁牧師特別為年青人創立了〈同行者〉訓練，以栽培年青人成為基督的門徒，青年小組中的領袖。

展望未來一年，成人培訓部會繼續以穩固弟兄姊妹聖經基礎為理念，推行以聖經知識基礎為題的培訓，希望藉此幫助弟兄姊妹加深對神話語之認識，以培養靈命的成長。

福工部（葉曉薇姊妹）

福工部在 2017 年聖誕節與英文堂合作去派禮物和祝福給 Belmont 區的居民。在教會附近的十多條街，派發一共二百多份禮物給鄰舍，並邀請他們去教會。福工部亦有進行多次校園佈道，在 Curtin 大學向華裔學生做問卷和傳福音。

PACS Deacon and CMC Chairperson（陳富陞執事）

Thank you God for the opportunity to serve in these roles with the other brothers and sisters to assist our Church Pastoral and Elders.

Below are some highlights of our works this year:

Church Expansion

Much of the focus in the past year is around the direction of the Church development and the acquisition of the next-door property, its use for church growth and how do we serve the greater community. With the recent purchase the property, it will be our job to make the better use of the available resources God has provided and further develop our church in the coming years. Some plan that may happen in the near future is the re location of our office to our existing 324 building or to the new property.

Kid Sunday School

Another major work done this year was the renovation of the sunday school areas, we have redo the flooring, repaint the walls, re design the rooms with new new furnitures and new equipment. With the growing number of kids in our sunday school, we hope to provide a better environment to for the kids.

Looking forward to serve our Lord in the coming year.

Proverbs 3

Trust in the Lord with all thine heart; and lean not unto thine own understanding. In all thy ways acknowledge him, and he shall direct thy paths.

北堂英語植堂事工

Reports of PAC-North English Church Planting Ministry

歐陽顏美琳師母

- 「如果有一天北堂要遷離 Hamersley，
這個社區的人會感到惋惜嗎…？」
- 「操英語的第二代，在中學畢業，
主日學也畢業後何去何從？」
- 「會友中操英語的配偶如何得信主呢？」
- 「我們能踏出個人的安舒區，向不同種族、
不同背景的人分享神的愛，並一起敬拜嗎？」

「所以，你們要去，使萬民作我的門徒…」

馬太福音 28 章 19 節

一年前，歐陽牧師回應十多位家長的建議召集了英語植堂委員會，每月開會，但年初歐陽牧師患病後，則委任 Sandra 姊妹繼續帶領，每月平均有八位弟兄姊妹一起學習、禱告、磋商，雖然困難重重，卻熱忱不減。

「看哪，我要做一件新事…」

我必在曠野開道路，在沙漠開江河」以賽亞書 43 章 19 節

讓我們抓著神的命令和應許，為北區英語植堂事工禱告和努力！

NORTH ENGLISH CHURCH PLANTING COMMITTEE

PROGRESS REPORT 2017-18

Submitted by Sandra Liang

1. INTRODUCTION

There has been a growing need for an English-speaking church at PACN due to the increasing number of the second generation. The North English Ministry Team was initiated by Rev Thomas Au Yeung in August 2017, after a unanimous request had been made by 10-20 people, mainly the parents of teenagers at the United Fellowship. The Team was re-named as the North English Church Planting Committee (NECPC) in February 2018 and was endorsed by the Board of Deacons in April 2018. On average, 8 committed members meet every month to learn, pray and discuss about planting a new church in the Hamersley area.

2. PURPOSE OF NECPC

A church plant proposal will be compiled and submitted to the PAC BoE and C & MA National Board in due course.

With much deliberation, consultations and prayers, God has put into our hearts the intention to start a *multiethnic church* in the Hamersley Ward. We have been waiting upon the Lord and discussing about the following things:

- Church model
- Church philosophy
- Community outreach plan
- Discipleship training plan
- Core team of committed workers
- Demographics study of the target community
- Evangelism strategies
- Possible portfolio of a prospective leading pastor
- Name of the church
- Recruitment of a Core Group, a Launch Team
- Ministry Leaders Training
- Worship service: schedule, logistics

3. ACCOMPLISHMENTS

Consultations and connections have been made with Dr Ong, Rev Ben Wong, James Goss, Sam Chan (Red Organization), Rev Patrick Suen (ACCA), Rev Ken Graham (C & MA), Boy Scouts, Dr Andrew Guilfoyle (City of Stirling), local primary schools, YouthCare, PACE, Forrestdale Gospel Community, Holy Cross Church (Hamersley), Gwelup Christian Church and Dynamic Church Planting International.

NECPC has agreed on the new church's Core Values as:

- **Worship** – we envision our worship time is in free form, of joyful experience of the Spirit
 - **Evangelism** – we will be a part of the community and make an eternal impact among the people around us.
Community outreach will include taking caring of the needs of the poor and needy people
 - **Bible teaching** – strong study of the Word across all generations, (Bible Study, children's and youth ministry)
 - **Fellowship** – church as a family to love and grow together
 - **Discipleship** – clear and systematic discipleship process, grow to maturity, one-to-one mentoring or in cell group
 - **Praying** – spontaneous, spirit led praying, we have the urge to pray, all ministries to start and be founded on prayers
 - **Work of Holy Spirit** – we depend on the Power, and believe in signs and wonders
 - **Cross-cultural community** – we celebrate the mosaic of diverse cultures/ethnic backgrounds
-

Mission Statement:

CONNECT – LOVE- GROW – SHARE

Target Group:

The demographics study demonstrated that the average age of population in the Hamersley Ward is 39 and the population of the children is around 25%. We hope to minister to the families with school aged children, especially from diverse ethnic backgrounds.

The Style of Service:

Family orientated worship service with contemporary music, children's ministry, in a relaxed atmosphere, Sunday afternoons at the Hamersley Community Center area.

Prayer Walk in the Community:

5th August 2018: 10 people went out in pairs to the local primary schools, parks, shopping center and nearby streets: praying onsite with an insight (from God), reclaiming the land for God, blessing the people, proclaiming God's power, breaking down the strongholds, connecting with people and discerning the needs of the residents. There will be regular prayer walks in the near future. May the Lord inject more love towards the community in our hearts!

4. TASKS LIST

There are still many tasks to accomplish before the birth of a new church. We continue to prayerfully plan for the seed of "church plant" to grow. As Jesus said in Matthew 16:18b, "***I will build my church***, and the gates of Hades will not overcome it." We endeavour to join in with whatever God is doing in the community, our neighbourhood, work, school and etc., to be the light of the world and bring glory to Him. In God's guidance, timing and provision, together with the second generation, we will step out boldly into our *Judea and Samaria* (Acts 1:8). May His Kingdom come!

7th of August, 2018

北堂整體事工 PAC-North Overall Ministry

(一) 培訓事工 (黎維山長老)

隨着華夏生命教育學院課程的逐步建立，培訓部本年度主要是配合學院所開辦的課程作推動與宣傳。

原定於下半年度開辦的啟示錄課程，因着歐陽牧師的病情而被迫取消。盼望能找到其他合適的導師，能在短期內再次推出。

原定一年舉辦兩次的浸禮班，上半年因報名人數不足暫停一次。下半年將於 10 月舉行，以預備十一月尾的浸禮及轉會禮。

華語門徒訓練班今年共有七位(華語堂)完成，並於八月舉行了由華夏生命教育學院主辦的第 13 屆門訓畢業典禮。

去年年尾至一月暑期，也成功地再次開辦暑期查經班，這次用七週查考使徒行傳與初期教會，平均出席有 12 人。

過去一年，除了假期外，每周一上午也有「如鹿的心」平日學在黃宅(Yolanda 家)舉行，平均有 4-6 人參與。已完成了聖經巡禮，新舊約人物及研經班。

而個人栽培如《五個確據》及《六種操練》，也不斷在各小組中進行。讓初信的弟兄姊妹能得到牧養並成長，同時也藉此培訓更多能帶領及教導的弟兄姊妹起來。

再配合一對一及弟兄小組的關顧，盼望能建立更強壯的領袖起來。所以我們不單是傳遞知識，更加重要的是能培育弟兄姊妹愛神愛人的心！盼望大家也能在這方面一齊為別人及自己禱告，阿們！

(二) 兒童堂會事工 (梁美月姊妹)

Junior Congregation (reported by Sandra Leung)

*“Father Abraham... has many sons. Many sons have Father Abraham...
I am one of them, so are you...”*

*“I’ve got the joy, joy, joy, joy, joy in my heart.
Where? Joy in my heart...”*

Visiting Junior Congregation is always a blessing - joyful worship and noisy activities are weaved with attentive learning and quiet Bible reading. Every week, rostered teachers/helpers carry bags of materials and food to the classroom, roll their sleeves up as they tell the Bible stories, and wear warm smiles as they pray with the kids... what a magnificent display of faithfulness and love by the children’s ministry workers! There are a total of 25-30 children in 3 groups: Preschool, Lower Primary (Year 1-3) and Upper Primary (Year 4-6). Kids Individualized Ministry (KIM) currently supports one child, who has been making gradual progress in many areas.

This year, the average age of workers has been lowered significantly because the university students & teenage high schoolers have joined the Junior Congregation ministry in leading worship and assisting teachers. Apart from serving the Lord, these ministry roles enable the young people to recognize own spiritual gifts and gain leadership training. These “new” leaders also serve as great role models for the younger children.

The Junior Congregation team continues to partner with the parents, to depend on God’s power to lead the children to Christ and to guide them become lifelong disciples. The annual Parents-Teachers Meeting gives us a particular opportunity to “Care” about the spiritual needs of the families; “Coach” Christian parenting and “Challenge” them to be the spiritual leaders at home.

In order to comply with the new Perth Alliance Church Child Protection and Safety Policy, the sign-in, sign-out procedure was introduced on 1st July 2018. The support and cooperation of the parents/guardians are much appreciated. All adult ministry workers of the Junior Congregation Team will be trained in the Policy and Practice before the end of 2018.

*May the Lord bless, protect and keep the children to be the firm
followers and witnesses of Christ in this skeptical world.*

(三) 英語少年事工 (郭展浩弟兄)

United Fellowship - UF (reported by Franky Kwok)

United Fellowship continues to experience steady growth. In 2017, we have a number of new people joining our fellowship. A number of people from year 12 have graduated, some are now studying aboard and some remains in Perth and continue on in our fellowship.

Since the beginning of 2018, a new group has been established namely “**Uni Cell**” and was later changed to “**Young Adult Group**”. It is catered for the uni students, allowing them to fellowship, seek God and providing them the opportunities to care for others (be involved in the community). The group consists of two female leaders (Anna and Janet), helpers (Alice and Franky) and six core members. The dynamic of the group is still work in progress as new bonds and relationship is to be built on over time. The members are being nurtured and cared for physically, mentally and spiritually to the best that the leaders can.

The music training sessions (**aka jamming session**) were also very successful. Musicians are steadily improving their singing and skills in playing the instrument as a team glorifying our God. The leaders made sure that this is not just a music session but more importantly a time to praise and worship God. The outcome of this music session has already come into fruition. United Fellowship musicians was involved in the Christmas Carol, continue to bring our church presence into the local community. We have now a youth worship team formed, started in July, to lead worship in our once a month bilingual service at the Cantonese congregation.

Nowadays, we have more consistent adults (parents from Cantonese congregation) joining UF Sunday worship with the teens. This is a positive movement towards future English ministry. Another movement that keeps changing the teen’s life is the 5 Assurances study. With the leadership of Irene, this year we have continue to touch their lives especially the young boys. Pray that this movement will continue on, eventually all the teens will find assurance in Christ our Lord and Saviour.

In terms of N41, where UF worship and fellowship on Sunday. **The renovation has definitely provided a better environment for the teens in worshipping God!**

This year a number of unforeseen incidents occurred which might have affected the teens in UF. It is apparent to provide the appropriate counselling for them. Pray that the Lord will help us appoint someone to provide them with the counselling they need.

As mentioned, Janet has recently given birth, she will be on maternity leave for some time. The **NECPC Team** will be filling in for some of her roles for the time being. Fervent prayers needed as this English ministry is seriously lacking leaders to care for all the teens.

(四) 差傳宣教事工 (劉皓秋執事)

北堂在今年有份參與了三次短宣(主要是中國愛華、泰南回民及西澳的 Augusta), 有 3 個華語堂、2 個粵語堂及 3 個英語青少年參與。來年需加強宣傳及推動, 但感謝神, 在其中兩次短宣後, 參與的弟兄姊妹均有詳細的分享及鼓勵其他人參與, 盼望能在未來的短宣機會中有多些弟兄姊妹願意與神同工。

另有弟兄也建議把短宣的見證搜集起來刊登在週刊裏, 為以後的短宣做預備的工作; 經過安排之後也收到幾個見證, 經過翻譯現在已經可以在週刊出版了, 謝謝參與的弟兄姊妹, 也請大家期待, 願神祝福他們的見證, 鼓勵更多人參與宣教!

教會維持 365 宣教大會及總會差傳年會, 均由普世宣教委員會(GMC)負責統籌。

(五) 福音佈道事工 (吳麗賢執事)

以下是北堂從去年 9 月至今年 7 月之報告：

1) 探訪佈道工作：

感謝神，北堂在過去一年共有 21 人決志信主，會繼續努力廣傳福音。

2) 較大型之福音聚會：

【清水變酒】影音佈道會於去年 10 月 28 日、29 日舉行，分三種語言舉行，共約 450 人出席，當中有數人決志，並有很多新朋友深受感動，願意接受禱告服侍，有部份新朋友現已穩定來北堂聚會。

【恩情愛】佈道會由餐福主辦，於今年 3 月 31 日舉行，有 1 人決志。

3) 福音主日：

粵語堂從 5 月開始每月尾為福音音日及家庭日，安排一位弟兄姊妹分享得救見証，不但有助福音廣傳，亦增進會友彼此的了解。

(六) 總務事工 (蔡育文弟兄)

從去年 9 月至今年 7 月，同工們默默耕耘，努力不懈，以致教會能正常運作，以下是過去一年之事工報告：

- 1) UF 年輕人由 Franky 分小組和帶領，在 29/7 打掃 N41 花園。計劃安排每兩個月打掃花園一次。
- 2) Wilson 聘請了專人移除 N41 門前和花園的大樹和清除雜草。
- 3) 家庭日於三月份開始進行了，四月和十月份為義賣日。

「似乎憂愁，卻是常常快樂的！」哥林多後書 6 章 10 節

近月來接二連三的疾病、卒逝、意外、家庭等事故，似乎是連串的打擊，但那位將咒詛變為祝福的主却建立教會成為愛的大家庭。在極大需要時，有禱告鏈、送餐鏈、接送鏈將弟兄姊妹的心連在一起，彼此相愛。

一粒麥子雖然死去，卻結出許多子粒來，(死者的親屬一家四口信主)。另有家庭，在衝擊中卻讓未信的家人歸向主。還有多位新生嬰兒誕生，母子健康，見證著主恩滿滿。

「靠著愛我們的主，在這一切的事上
已經得勝有餘了。」

羅馬書 8 章 37 節

以下是北堂粵語從去年 9 月至今年 7 月之報告：

(一) 崇拜部 (吳麗賢執事)

- a) 由歐陽師母主領的領詩人員交流會已於 4 月底順利舉行。
- b) 從 7 月開始，事奉人員輪值表編排上有新安排，按不同週次會有不同組合負責領詩、司琴、司他、和唱、電腦及音響，此安排更方便弟兄姊妹彼此溝通及建立默契。
- c) 從 5 月開始，每月的家庭日 (福音主日) 均會安排一位弟兄姊妹分享得救見證，不但有助福音廣傳，亦增進會友們彼此的了解。

(二) 關顧部 (朱愾梅姊妹)

今年分男、女子關顧：

男子由巫家豪執事負責，女子由廖麗玲姊妹負責。

弟兄們開了一個男子組 Whatsapp 平台方便弟兄的關顧。

希望能定期舉行一些活動能彼此聯繫，藉此建立緊密的情誼。

另外有一些肢體身不適或家中有突發事情，各姊妹們都很努力幫忙煮食物送到他們家中，以減輕他們的壓力。

(三) 團契部 (廖麗玲執事)

今年北粵恩慈小組有此些變動如下：

恩慈小組：組員是比較成熟的成年人或有家庭的人參加，原本的四個小組，今年整合為三個(珊迦組和 Sandy/Joyce 組合併)，其餘兩組沒有變動！

聚會次數- 其中有兩組由原本的每月 2 次聚會改為一次聚會、一次外展。

青成小組(JA)：

今年的導師是 Richard & Purdey，組員都是一些年青小家庭。

青年小組(JC)：組員有在職的、有在學的，今年亦與南堂舉行一些營會和活動！

喜樂團契：

適合週四不用上班的兄姊和朋友參加。多謝各位義務司機接送長者和新朋友，當中有讚美操(運動)、信息和食物分享，大家都十分喜樂！

四月在 Whiteman Park 舉行了大旅行，一同帶備食物分享，非常投入，有說有笑，促進弟兄姊妹的相交，亦是邀請新朋友的外展機會，是次有近 80 人參加，其中 20 位新朋友，希望能繼續與他們建立友誼、向未信親友傳福音。

(四) 禱告部 (李渭源弟兄 / 陳諾兒姊妹)

祈禱會 - 2017/18 匯報及 2018/19 展望：

- a) 在 2017 年 12 月的祈禱會中舉行年終感恩祈禱會，當時有大約 8-10 位弟兄姊妹出席。當中分享了很多感恩事項。為了配合家長們送子女去 Youth group 後可以留下參與祈禱會，由 2018 年三月份開始，祈禱會已改為第一及第三個星期五晚舉行。
- b) 每個月的第二次祈禱會專為教會各部門或一些特別事工及活動禱告。亦會優先為一些突發的事禱告，例如：粵語及華語祈禱部在 2018 年 3 月 15 日晚發起了聯合祈禱會，特別為歐陽牧師及家人祈禱。
- c) 從 2018 年五月份開始，祈禱會除了為教會事工及個人需要代禱之外，於崇拜後已增添了「禱告服事」的一項環節，專為一些有特別需要的肢體祈禱服侍。
- d) 「祈禱支持」的群組 (Prayer Support Group)，弟兄姊妹可以透過此平台將自己/肢體的需要與大家分享，而大家亦能隨時隨地為他們的需要禱告守望，這平台現已發展得很好。祈禱會將會繼續保持每個月兩晚的祈禱會中的第二晚將會為教會各部門祈禱。當晚會邀請該部門的執事，事工委員及其部門成員分享所需的事項。

2018 下半年之事工部門之祈禱會安排如下：

八月：福工部 + 兩組團契

九月：祈禱部 + 兩組團契

十月：財務部 + 兩組團契

十一月：Sausage Sizzle (17/11) & Christmas Carol (9/12)

*2019 年之安排待定

祈求主繼續興起弟兄姊妹禱告的負擔，復興教會的禱告會！

北堂華語事工 PAC-North Mandarin Ministry

華語堂牧者

張賢才牧師 *Rev. Duncan Tjong*

一年易過，轉眼又來到回顧和檢討的時候。

雖然過去的一年未見事奉的卓越成效，但見弟兄姊妹和牧者配搭所盡的力，仍見神恩滿途。

本堂今年仍然沿用「以愛凝聚肢體、憑信栽培門徒」為主題，因而所擬計劃都以這主題為方向。華語堂成立五年之後，終於開辦了第一屆門訓，由徐麗菊、劉皓秋和牧者摸索著教導，用了一年多的時間，學員們終於完成課程，並於今年 8 月 11 日舉行了畢業典禮。這一屆學員有七位：王宏明、黃曉薇、鍾潔華、李聖鵠、何日群、黃元松、陳姿妤。開班數月之後，黃元松及陳姿妤夫婦因簽證到期必須回原居地台灣，但由於不願放棄追求長進，他們要求以視頻通訊完成門訓課。感謝主，雖然這樣上課難免會遇上一些困難，但主保守最終都可以解決問題，順利一起上課，最終也能一起完成門訓課程。

在今年 4 月 25 日舉行一日遊野餐戶外活動，不少弟兄姊妹參加，也帶來了一些新朋友，大家在郊外一起玩遊戲，一起用餐聊天，其樂融融。事後檢討，都甚喜歡這項安排，定意日後還要舉辦同類活動，並且也擬定了明年三月舉辦生活營，希望透過這些活動可以更加凝聚眾肢體。此外，也已組織了聖地考察團，將有十多位弟兄姊妹於今年十一月前往，相信這將是一個觸動心弦的旅程。

本堂所有小組都如常進行，人數都沒太大變化，但固定參加的弟兄姊妹都很享受其中的團契生活，小組聚會實在能建立弟兄姊妹的關係，促進大家的感情。家庭小組自去年八月成立以來，大家在聚會中都能投入討論，彼此分享和建立，一同得到造就。這還要感謝有姊妹幫忙護幼，使父母可以安心參加聚會。近日有人在崇拜聚會中決志信主，我們都已經做了五個確據的初步栽培。看到初信者認真學習追求長進，深信神會叫他們成長結果子。

最近教會連續有肢體發生叫人感到震驚的意外，事發時雖然令人難受不安，但事後卻看到神奇妙的作為，使我們看到神化咒詛為祝福的能力，激勵我們更認定信靠這位滿有恩惠慈愛的神。因此，我們不再感到膽戰心驚，反而叫我們更有信心勇敢前往，努力帶領人們歸向我們的主。

自今年六月起，本堂每主日(除了聖餐主日及一些特別的主日)在崇拜中有分組禱告。起初弟兄姊妹有點不適應，但習慣之後，都覺得這是一個能促進互相認識、彼此代禱的好機會。相信教會這樣的安排，會幫助弟兄姊妹更加熟絡，也能幫助弟兄姊妹學習關心時事、教會、肢體，更懂得代禱。

但願使人有盼望的神，因信將諸般的喜樂、平安充滿你們的心，使你們藉著聖靈的能力大有盼望！（羅十五 13）

團契小組—張清泉

今年北華一共有四個小組：華成、華青、家庭小組及男士咖啡屋。

華成組不常有新人加入，多數是以中老年的肢體為主，每月有兩次聚會。

華青組基本沒有在青年學生，職業青年也寥寥無幾。

除了聚會外，華青組間或也開展外展事工，如街牧等等。

家庭小組以年輕家庭父母為主，也有個別非本堂的父母參加。

謝謝姊妹幫忙護幼，以致父母們可以專心參加聚會。聚會內容大多以家庭、夫妻相處、養育兒女為話題，大家都很投入討論和分享經驗，彼此提醒和造就。

男士咖啡屋仍然以一種輕鬆、休閒的方式吸引弟兄加入。

自成立一年多來，每次都有十多位弟兄參加聚會。當中有量身訂做的主題，及弟兄的「歎息、歡笑」時間，當然也離不開聖經話語的彼此建立。每半年還特邀家屬參與聚會慶祝，美其名為 Anniversary，從中瞭解各家庭的需要與期待，以便制訂合宜的主題。

鑒於華語堂多以家庭為主，弟兄又在家中起帶頭作用，牧者同弟兄組成弟兄探訪組，多次約會各弟兄，彼此關顧，促進家庭的穩固。

同時也多次約會慕道男士朋友，從友情到佈道，已略有成效。
來年華語堂的工作仍會繼續鞏固家庭，並盡可能打開青年人的缺口，
望主預備。

崇拜事務組—許麗瓊、徐麗菊

感謝神，繼續為我們預備 Hamersley Center 為崇拜地點。

眾弟兄姐妹每週都在這裡同心齊力地事奉主。今年因為 Center 的裝修，華語崇拜有好幾次的搬遷和改動崇拜擺設方式。現在崇拜擺設方式還在盡力改善中。

七月份舉行了音響和電腦控制事奉人員訓練。

今年在聖餐主日繼續有安排鮮花奉獻。

今年參加崇拜的人數平均成人約 50 位，比起去年人數略為減少。

祈求神帶領我們繼續有同心合力的事奉；

賜我們智慧帶領活潑與合神心意的敬拜，吸引更多人來參加崇拜認識神。

今年繼續維持每兩個月有家庭日聚餐，大約 40-50 人參加；

看到弟兄姐妹在家庭日聚餐中有很好的交通和接待新朋友。

還要感謝弟兄姐妹辛勞的烹飪美味佳餚，以及處理廚房的一切大小事務。

禱告會—徐梁菊

我們曉得萬事都互相效力，叫愛神的人得益處，
就是按祂旨意被召的人。(羅馬書 8:28)

華語堂的禱告會是安排在每個月的第二個星期四晚上在 N41 舉行，
平均有 8-9 個弟兄姐妹參加，每次都會為堂會肢體不同的需要代禱。

還有配合特別的需要和粵語堂的禱告會匯合。例如聯合為青少年的英語事工，
為歐陽牧師及其他弟兄姊妹的康復、晨曦聯合禱告會等等。

在今年 6 月份以來，華語堂開始了在主日崇拜後的分組禱告，讓大家都有機會
一起禱告，一起學習經歷神垂聽禱告的恩典。

1/9/2018 Published

6/9/2018 Revised



基督教柏斯宣道會-南堂

Perth Alliance Church (South)

324 Belmont Ave., Cloverdale, WA 6105

(PAC-English: 6/41 Belmont Ave., Belmont WA 6104)

基督教柏斯宣道會-北堂

Perth Alliance Church (North)

Hamersley Community Centre, Belvedere Road, Hamersley, WA 6022

(N41 Address: 41 Belvedere Road, Hamersley, WA 6022)

總辦公室 General Office: 6/41 Belmont Ave., Belmont, WA 6104

聯絡 Tel: 08 9478 3272 / 08 9478 4972 電郵 Email: info@perthac.org.au

郵寄地址 Postal Address : PO Box 956, Cloverdale, WA 6985

www.perthac.org.au